



Oak Valley Golf Academy
美国橡树谷高尔夫学院

International Junior Elite Membership
橡树谷国际青少年菁英会



International Junior Elite Membership

橡树谷国际青少年菁英会

Membership is based on the fiscal year
会员制为期一年，以通过申请当日开始生效

Membership Policies & Procedures:

- International Junior Elite Membership is open to all Oak Valley Golf Academy students under the age of 18.
- Membership is based on the fiscal year and expires one year after the date of acceptance.
- All applicants must complete the Oak Valley International Junior Elite Membership application form and pay the membership fee in full to become a member. An applicant becomes a member upon receipt of the membership certificate.
- Membership dues are non-refundable and non-transferrable after your membership application has been processed.
- Oak Valley International Junior Elite Membership uses a five-level ranking system. Members must pass the required tests at all levels in order to receive a certificate.
- Oak Valley Golf Academy reserves the right to refuse any membership applications or to change membership requirements.

入会资格：

- 凡年龄未满18岁之橡树谷高尔夫学院中国分院的入学学员皆可申请
- 申请人须填写橡树谷国际精英计划申请表，并按要求支付完入会费，在取得会员证书后即成为会员
- 橡树谷国际精英计划共有五个等级，会员须通过各级相关测验，才得以拿到各级证书
- 美国橡树谷高尔夫学院有权拒绝申请者入会或更改入会条件
- 申请者一旦通过申请成为会员，橡树谷高尔夫学院将不退还任何费用，会籍亦不得转让他人

- **FIRST 50 JUNIORS SPECIAL ANNUAL FEE \$1000**
- **REGULAR ANNUAL FEE \$1500**
- **MEMBERSHIP HAS LIMITED SPACES**

前五十位报名者优惠价\$1000
年费\$1500
会员有名额限制





International Junior Elite Membership 橡树谷国际青少年菁英会

Member Benefits:

- Oak Valley Golf Academy will provide members with educational consulting services, such as how to apply to U.S. high schools & colleges.
- Members and their parents are invited to attend counseling seminars and workshops regularly.
- Oak Valley Golf Academy will provide members with junior golf consulting services.
- OVGA assists members in arranging Southern California PGA Junior Tour tournaments, as well as other junior tournaments in the U.S. (members shall pay tournament fees and related costs).
- Members will receive updated junior tournament information.
- Members have priority in participating in Oak Valley Golf Academy events and tournaments.
- The top two players at each level will receive honorary recognition awards from OVGA.
- Members will receive an Oak Valley Logo Cap, Nametag, and Ball Marker.
- Members will receive a 20% discount on all Oak Valley Golf Club merchandise and restaurant.

会员权益：

- 橡树谷高尔夫学院提供会员美国中学、大学升学咨询服务
- 橡树谷高尔夫学院提供并协助会员来美学习咨询服务及提供会员家长对青少年高尔夫教育咨询
- 会员及家长优先报名参与青少年高尔夫议题研讨讲习会
- 由橡树谷高尔夫学院安排参与南加州青少年巡回赛 **SCPGA JUNIOR TOUR** (会员自付报名及赛事费用)
- 会员定期接收青少年赛事资讯以及协助安排参加适合的美国其他青少年赛事及组织 (会员自付相关费用)
- 优先参与/报名橡树谷学院举办的青少年训练营活动
- 各级别的前二名青少年选手获赠橡树谷学院颁发奖状
- 会员获赠橡树谷学院纪念帽、会员特制名牌、及高尔夫标记 (Ball Marker)
- 会员在美国橡树谷高尔夫球场/餐厅，消费商品/食品享有八折优待





About Us 橡树谷国际青少年菁英会



The objective of establishing the Oak Valley International Junior Elite Membership is to bring all juniors, parents, and coaches together to work as a TEAM. A common goal, combined with a sense of camaraderie and team spirit, can propel each individual much further than if he was to work alone, which is why Oak Valley promotes teamwork as the foundation for our members' success.

With our experienced teaching staff, bilingual administrative assistants, and an upscale training facility, we believe we can build a friendly atmosphere of a big family and prepare each junior golfer for success in tournaments, the Academy, and life.

孩子是未来的希望。橡树谷学院深知要想发展华人高尔夫，培养新一代的球员是重中之重。橡树谷学院可以说是世界华人球员的阵地，是华人球员走向世界的桥梁。成立于1997年的美国橡树谷高尔夫学院，是美国第一所致力于发展华人球员的高尔夫专业学院，它旨在为华人球员提供更好的训练环境。橡树谷高尔夫学院不仅可以为球员提供良好的训练环境，还可以根据学员的需要，有各种不同的服务。

橡树谷学院优秀的华裔行政团队，精通英文和中文，让球员在赛事、生活或是学习上，提供最迅速和有效的帮助。对初到美国的学员，用亲切、和蔼的态度来打消其陌生感和顾虑，辅导其逐渐适应海外生活；为在这里接受培训和学习的华裔选手提供便利的生活以及语言环境，帮助学员提高学习积极性和适应力，令其完全适应美国大环境的目的。

Our Facility 橡树谷学院



Oak Valley Golf Academy is a high-performance golf institution where individualized programs featuring tour-caliber instruction, state-of-the-art technology, and top-notch facilities, are available for every student! Conveniently positioned between Los Angeles and Palm Springs, Oak Valley Golf Academy's main facility is located in beautiful Beaumont, CA and offers a variety of amenity to the top aspiring junior, amateur, collegiate, and professional golfers.



- 高尔夫杂志 (Golf Magazine) 评价橡树谷高尔夫球场是加州内陆地区最好的球场。
- 自Oak Valley Golf Club开始营运以来，一直被高尔夫文摘 (Golf Digest) 评为四星半级球场。与PGA West及Pelican Hills等重要知名球场同等级。
- 橡树谷高尔夫球场除拥有一流球场外，另有佔地数十英畝的真草练习场、短杆训练区、体能教室以及先进的科学训练器材等等，从软件和硬件上都在为球员提供一个进步的空间。
- 橡树谷高尔夫球场紧临南加州高尔夫PGA总部，橡树谷培训课程可和南加州PGA教学合作。
- 中国高尔夫国家队美国唯一训练中心，中国高尔夫国家队海外培训顾问。



Our Mission 橡树谷学院宗旨



Our mission is to teach each student as an individual, and to help him/her reach his/her greatest potential. We have developed an individualized instruction program, designed specifically to cater to each player's physical capabilities, mental state of readiness, and skill level, in order to teach students how to maximize their abilities to become better players.

学院宗旨

我们的理想是培养出扬名世界最优秀的中国球员!



橡树谷高尔夫学院并非仅仅鼓吹某一种教学方式或理论，我们希望为有潜力的青少年提供另外一个更适合他们高尔夫及个人成长的环境：橡树谷高尔夫学院将为他们模拟美国青少年高尔夫校队训练模式，让他们了解美国的高尔夫体制，并最终将他们送进美国高中/大学高尔夫校队。

通过我们与Southern California of Professional Golf Association Junior Tour (南加州青少年巡回赛SCPGA Junior Tour), American Junior Golf Association (美国青少年高尔夫协会AJGA), and United States Golf Association (美国高尔夫协会USGA), 活动之间的密切互动, 利用美国完善的青少年比赛机会。与此同时, 我们还将为这些走入美国青少年高尔夫体制的球员们提供辅助性的训练设施, 从而真正让他们比美国青少年站的更高, 争取更大的成就。



拥有强大的教练及外聘专家阵容；拥有自己的高尔夫球场及一流的教学场地；拥有专门的华裔员工为学员安排食宿、适应海外生活并安排赛事行程；橡树谷还特别针对华人设计出一套运用结合运动科学、运动生理、运动心理、运动体能的教学方法，以有系统的高尔夫训练方式，来培育青少年高尔夫球员。



Golf Instructors

教练团队



Mike Pearson, PGA

Director of Golf



Mike attended University of Nevada Reno and qualified #3 in the golf team. He later transferred to California State University Chico and turned professional in 1987. In 1989, Mike made it to second stage of PGA Tour qualifying. After Mike graduated from college, he decided to enter the PGA apprentice program and became a Class A PGA pro in 1994. Mike has been teaching golf as a professional for over 23 years and has taught several students who went on to play NCAA golf. Mike has been on the Board of Directors for the Southern California PGA .

麦克-皮尔森有超过23年的教球经验，几位他的学生并成功打入NCAA美国大学高尔夫校队。麦克出生于比内华达州，青少年时期打过许多青少年高尔夫比赛。之后考进内华达州大学雷诺(Reno)分校，并在校队里面排名第三。之后他转到加州州立大学奇可(Chico)分校,并在1987年转成职业选手。1989年他考过PGA第二关资格赛，麦克那年毕业之后进入PGA实习课程，并在1995年时成为等级A的PGA专业人员。麦克-皮尔森为现任美国橡树谷高尔夫学院高尔夫总监，并为南加州PGA协会的董事之一。



John Hartman, PGA

Senior Golf Instructor



John's passion for the game began while he was a young caddie, and he attended St. Louis University on a Basketball and Golf Scholarship. As a member of the German PGA in the 70's, John played various European Tour events. John also played the Asian Tour in 80's.

With John's specialty in the short game techniques, Oak Valley Golf Academy will aid our students in better scores.

约翰-哈特曼在高尔夫职业领域的经验非常丰富。从小时候，他就喜欢上了高尔夫，而几十年来一直难得地保持了这份激情。他小时候做过球童，高中时代还赢过密苏里州的男子高中锦标赛。在打美国Air Force巡回赛时期，他连续两年都赢得了欧洲高尔夫锦标赛。在作为一位出色的职业教练，他还拥有并经营着一家高尔夫的专卖店。其专业素养毋庸置疑。



Golf Instructors

教练团队



David Goldstein
Course Management
Instructor

David Goldstein was an All-Star baseball player in his High School years until he switched to golf in his junior year. He learned the golf swing on his own by watching everything golf related that he could; PGA Tour, Instructional Videos and Golf Instructional Books. Through all this, he became extremely knowledgeable with the mechanics of the golf swing and quickly became a scratch golfer. Though only playing for just over a year, David won a junior qualifier and was one of two Southern California representatives for the tournament at Palm Beach Gardens, Florida in 1996. David is the newest member of the Academy Team and is in the process of earning his PGA Class A certification.

大卫-高斯汀在还未接触高尔夫球前，是一间中学的明星棒球选手，当他接触高尔夫球运动时，他便深深被这项运动所吸引，他利用自学的方式来增加自己对高尔夫球的认识与技巧。例如，观看与学习PGA巡回赛，及研究高尔夫相关书籍和影片。经由这些努力，他成为一名富有知识和高尔夫挥杆技巧的名师。大卫是我们学院中最新任聘的教练，在教学的同时他也努力让自己获得美国PGA A级会员。他会将这份热情与激情投入到教学中来帮助更多的青少年球员。



Blake Austin
Golf Instructor

Blake Austin is a Southern California native residing in Yucaipa California for 25 years. He played for the Yucaipa High School golf team, and also received scholarship in La Sierra University for College Baseball. Blake passed the playing ability test for the PGA in 2007 and is working toward his Class A membership with the Professional Golfers Association. From working with Korean Tour players to teaching local junior camps, Blake has solid experience to help golfers of all skill levels.

布莱克-奥斯汀教练从小时候便居住在当地的Yucaipa市，高中时参加了Yucaipa市立中学的高尔夫校队。Blake教练也擅长于棒球运动，高中毕业后更获得了La Sierra大学的奖学金。Blake教练在2007年通过PGA的PAT (Playing Ability Test) 的测试，现正朝PGA A级会员考试努力。Blake教练非常适合教导各种不同程度的选手，他长期以来一直在培训当地的青少年选手以及协助韩国职业巡回赛的选手。



Alex Bidelman
Golf Instructor

Alex comes to Oak Valley Golf Club and Academy originally from Denver, Colorado where he captained his high school golf team and lettered for 4 years. Alex was also a participant in several American Junior Golf Association (AJGA) tournaments for 3 years. Following high school Alex attended and graduated from the Professional Golfers Career College (PGCC) where he accrued golf skills including golf operations management, golf instruction, club fitting, and golf club repair.

来南加州的橡树谷高尔夫学院之前，亚力克斯-贝德曼生活在科罗拉多的丹佛。在丹佛，他是高中校队的队长，连续四年都是优秀高尔夫球员；青少年时代，他差不多有三年的时间都有参加了美国青少年高协（简称AJGA）的一些赛事，并取得了不错的成绩。高中毕业后，贝德曼进入了职业高尔夫学院（Professional Golfers Career College，简称PGCC）深造。在那里，他提高了自己的球技水平、赛场上的战略以及球杆的调整、修理等各方面的能力。



Short Game Specialist 短杆及推杆专家



(Left to Right): 隆史塔克顿 Ron Stockton, 大卫史塔克顿 Dave Stockton Sr., 大卫史塔克顿二世 Dave Stockton Jr.

Dave Stockton Jr. is the son of the legendary player, Dave Stockton Sr. who is a 2-time PGA major champion. Mr. Dave Stockton Sr. is well known for his short game and putting, and has worked with players such as Tiger Woods, Annika Sorenstam, Michelle Wie, and Yani Tseng.

Dave Stockton Jr. Career Highlights:

- Nine-Year PGA Tour Member
- Two-time Nationwide Tour Champion
- NCAA All-American at the University of Southern California (USC)

史塔克顿父子团队为美国最知名的教练团队，老虎伍兹(Tiger Woods)业余球王时期及前女子世界第一的名将安妮卡索伦丝坦(Annika Sorenstam)皆师承老史塔克顿(Stockton Sr.)的短杆/推杆技术，而称霸世界高坛。史塔克顿父子团队目前的学生包括世界排名第二的米克尔森(Phil Michelson)、美国天才少女魏成美(Michelle Wie)、华人之光曾雅妮、Morgan Pressel (LPGA大满贯赛事得主)。



Golf Fitness

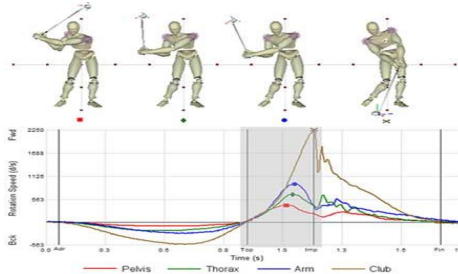
体能教练



Dr. Cheong Kim
TPI Advisory Board Member, 
Owner of Fit Forever Physical Therapy

Dr. Kim is a physical therapist and received his Doctor of Physical Therapy degree from Loma Linda University. He is a TPI ABM and a speaker for TPI seminars in Korea. He is a TPI Certified Golf Fitness Instructor with Medical Professional Level 3 and Junior Level 2. He has trained and evaluated numerous Asian Tour, Korea PGA, LPGA and KLPGA Tour players. He specializes in balance training and teaches balance and vestibular rehabilitation in universities in Korea. Dr. Kim also did a presentation at the World Golf Summit on golf training utilizing the Balance Master. Dr. Kim owns and operates a physical therapy clinic in Grand Terrace, California. He also teaches balance and vestibular rehabilitation in Universities in Korea.

橡树谷高尔夫学院的体能训练专家金正勋(Dr. Cheong Kim)，是南加州Grand Terrace Fit Forever 体能中心的创办人及拥有者。Dr. Kim在罗马林达大学(Loma Linda University)得到物理治疗师的博士学位之后，为TPI中心(Titleist Performance Institute)担任韩国的专任讲座讲师及ABM。他是TPI认证的专业体能训练专家，持有Medical Professional 三级水平认可，在青少年教育认证体系中，他是二级水平认可。金博士曾经训练过许多亚巡赛、Korean PGA、LPGA、KLPGA的职业选手，并在World Golf Summit示范过Balance Master，他目前并在韩国的许多大学中担任复健讲师一职。





Oak Valley Golf Academy



Academic



Golf Instruction



Golf Fitness



Tournament Play

